

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 34 (1958-1959)  
**Heft:** 7

**Buchbesprechung:** Wir lesen Bücher

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 26.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Was machen wir jetzt?

Aufgabe Nr. 3 des Wettkampfes im Lösen taktischer Aufgaben für Unteroffiziere im SUOV

Thema: Feuerüberfall

Lage:

Nach einem überraschenden Angriff auf unser Land, der im Rahmen eines bewaffneten, vorläufig noch auf Europa beschränkten Konfliktes ausgelöst wurde, wird dem Gegner im Grenzraum erbitterter Widerstand geleistet. Dieser Widerstand erstreckt sich nicht nur auf die wichtigen Vormarschachsen, sondern auch auf das Zwischengelände, aus dem unsere Truppen von befestigten Stützpunkten aus immer wieder angreifen und dem Gegner schwerste Verluste an Menschen und Material beibringen. Zur Sicherung des mit großen Opfern errungenen Geländegewinnes setzt der Gegner gepanzerte Patrouillen und Detachements ein, um überall den letzten Widerstand zu brechen. Der Gegner ist auf der Achse Neunkirch—Löhnigen—Beringen in Richtung Schaffhausen durchgebrochen. Vor Schaffhausen sind heftige Kämpfe im Gange. Es ist früh im Herbst nach Einbruch der Tageshelle.

Wm. Steffen ist Führer eines kleinen Detachementes unserer im Raume Schaffhausen—Schleitheim operierenden Kampfgruppe, die den Auftrag hat, den hinhaltenden Abwehrkampf zu führen und dem Gegner mit nie erlahmenden Angriffen größte Verluste beizubringen. Das Detachement Steffen besteht aus neun Mann, die mit zwei Maschinengewehren, einem Raketenrohr, zwei Maschinenpistolen und vier Karabinern sowie mit Handgranaten ausgerüstet sind.

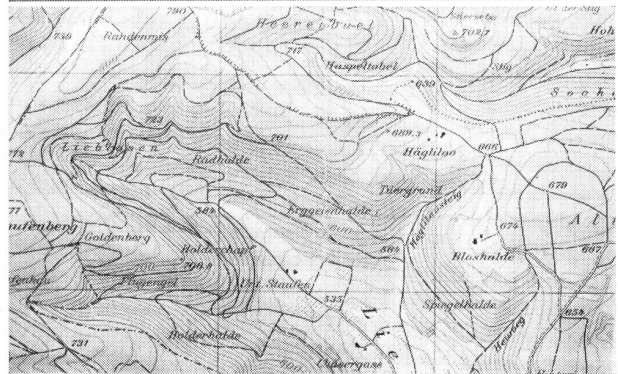
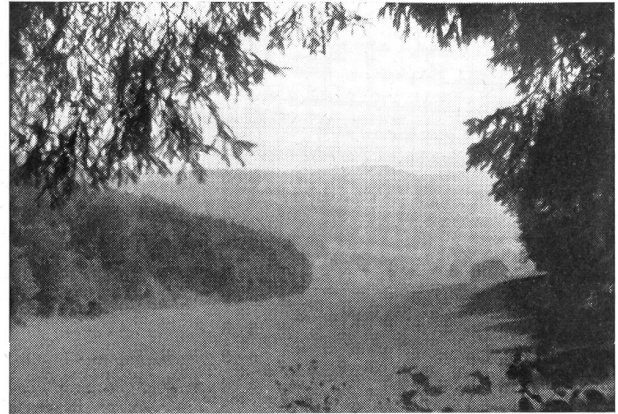
Wm. Steffen befindet sich mit seinem Detachement in einem Waldversteck im oberen Teil des Lieblosentales (von Beringen nach Norden führend). Er ist im Raume Pt. 584 gerade dabei, im Schutze des Waldes eine Verschiebung vorzunehmen, als er verdächtigen Motorenlärm hört. Die Beobachtung am Waldrand läßt erkennen, daß zwei leichtgepanzerte Aufklärungsfahrzeuge, die mit kleinen Kanonen, vermutlich auch mit einem Maschinengewehr bestückt sind, die Häusergruppe von Unter-Staufen erreicht haben. Die Begleitmannschaft in der Stärke von sechs bis acht Mann ist abgestiegen und nähert sich, beidseits der Waldländer vorgehend, Pt. 584. Eines der Fahrzeuge folgt auf dem Sträßchen, während das andere im nächstgelegenen Haus von Unter-Staufen, seine Waffen vermutlich auf den gegenüberliegenden Waldrand gerichtet, zurückbleibt. Der Vormarsch dieser gegnerischen Patrouille erfolgt nur langsam und zögernd.

Wie setzt Wm. Steffen, einen raschen Entschluß fassend, seine Kampfgruppe in dieser Lage ein?

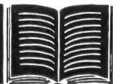
Anmerkung für die Sektionen und Mitarbeiter

Die Mitarbeiter der Kategorie Anfänger lösen die Aufgabe, wie sie gestellt ist, während diejenigen der Kategorie Fortgeschrittene ihre Entschlußskizze durch einen Feuerplan ergänzen.

Die Lösungen sind nach Reglement bis spätestens 15. Januar 1959 an den Disziplinchef, Wm. Walter Widmer, Forstweg 1, Suhr AG, zu senden.



## Wir lesen Bücher:



*Der Genfersee, das «Taschenmittelmeer».* Nein, es ist nicht zuviel gesagt: Ein Stücklein sonnig-südliches Mittelmeer ist der Schweiz mit der Genfersee-landschaft geschenkt. Es ist ein Land von ganz eigenem Reiz, der alle Besucher immer wieder bezaubert und den doch kaum jemand göltig zu schildern vermochte. Ein neuer Doppelband der «Schweizer Heimatbücher» aber legt uns nun ein Lebensbild des Léman vor, das in seiner froh beschwingten Art der südlich-heiteren Seelandschaft und ihren Menschen so richtig angepaßt ist: «Der Genfersee». 72 Seiten, 48 Bildtafeln. Kartografiert Fr./DM 9.—, Verlag Paul Haupt, Bern. Marcel Rosset ist der Verfasser dieses Bandes; Max Pfister, dem man das Zürichsee-Heimatbuch verdankt, hat es ins Deutsche übertragen.

Auf eine sonntägliche Wasserreise nimmt uns der Verfasser, der wie kein zweiter seinen See kennt, mit, eine Reise, die uns von Genf her an den Rebgestaden entlang und an kultur- und geistesgeschichtlich bedeutsamen Stätten vorbei über Nyon, Morges, Lausanne, Montreux, Chillon bis ans obere See-Ende führt. Geistvoll und unterhaltsam weiß Rosset dabei aus seinem großen Wissen über Vergangenheit und Gegenwart des Genfersees zu erzählen. Den Zauber der glitzernden Wasseroberfläche, der vertrauten Städtchen und lichten Rebhänge weiß der reizvoll zusammengestellte Bilderteil

anziehend vor Augen zu führen. Es ist ein Heimatbuch, wie man es sich, über den Genfersee nicht besser wünschen könnte! ap

\*

Karl Peltzer: *Das treffende Wort.* Wörterbuch sinnverwandter Ausdrücke. 4. Auflage. Ott-Verlag, Thun und München. — Wir alle, die wir uns täglich in Wort und Schrift auszudrücken haben — und wer müßte das nicht? — stehen bisweilen vor der vergeblichen Suche nach dem richtigen Ausdruck. Sei es, weil uns ein Wort zuwenig treffend und präzise erscheint oder weil wir unschöne Wiederholungen vermeiden möchten, suchen wir angestrengt nach einer uns ferne vorschwebenden Formulierung, ohne sie zu finden. Hier leistet uns das Buch von Peltzer eine höchst willkommene Hilfe. Dieses macht es sich zur Aufgabe, uns für jeden einzelnen Begriff unseres Sprachbereiches eine Auswahl sinnverwandter Ausdrücke anzugeben, aus der wir den passenden auslesen können. Das Buch folgt nicht irgendeiner ausgeklügelten wissenschaftlichen Systematik, sondern ganz einfach dem Alphabet, so daß die einzelnen Wörter mühelos und in kürzester Zeit gefunden werden können. Das Werk Peltzers ist das erste in der deutschen Sprache erschienene Synonymenlexikon, dessen reiche Auswahl von rund 25 000 Stichwörtern vor allem der täglichen Schreibpraxis dient. Damit trägt es in hervorragender Weise dazu bei, der heute immer mehr um sich greifenden Verflachung und Verarmung unserer Sprache entgegenzuwirken. Wie sehr das Buch gerade den Bedürfnissen des täglichen Gebrauchs entspricht, zeigt schon die Tat-

sache, daß es innerhalb weniger Jahre die vierte Auflage erlebt hat. Jeder, der sich mit den Tücken des Wortes abzuplagen hat, wird mit Nutzen und Gewinn zu dem Ratgeber Peltzers greifen. Major Kurz

\*

Reinhard Adam: *1945, Schicksal und Aufgabe.* Marienburg-Verlag, Würzburg, 1958. — Der vollständige Zusammenbruch des Dritten Reiches im Frühjahr 1945 bedeutete einen radikalen Einschnitt in die deutsche Geschichte. Aus diesem Nichts heraus mußte in der Folge neu aufgebaut werden — eine Aufgabe, die um so schwerer zu bewältigen war, als schon die Jahre nationalsozialistischer Herrschaft einen früher nie erlebten moralischen und geistigen Tiefstand bewirkt hatten. Es galt deshalb nicht nur, von Grund auf Neues zu schaffen, sondern auch die Last der Vergangenheit zu überwinden. Um diese Neugestaltung des geschichtlichen Lebens zu ermöglichen, ist es notwendig, die wirkenden Kräfte zu erforschen, die den deutschen Niedergang verursacht haben. Dieser Aufgabe dienen die Untersuchungen Adams', die nicht eine Geschichte der Katastrophe Deutschlands sein wollen — dafür ist die Zeit noch nicht reif — wohl aber eine Festlegung der geschichtlichen Umrisse, die das Jahr 1945 für die künftige deutsche Geschichte gezogen hat und aus denen heraus die Zukunft gestaltet werden muß. Innerhalb der gehaltvollen einzelnen Aufsätze, die in dem Buch nur lose aneinandergereiht sind, verdient eine Untersuchung über die Stellung Lenins in der neuen Geschichte besondere Beachtung. Major Kurz

**Männer und Taten.** Illustriert. I. F. Lehmanns Verlag, München. Leinen DM 12.—, Brosch. DM 9.—. — Es ist für uns immer interessant über Kriegserfahrungen in fremden Armeen zu lesen und daraus gewisse Lehren zu ziehen. Das vorliegende Buch behandelt die soldatischen Taten einer Auswahl Ritterkreuzträger der ehemaligen deutschen Wehrmacht, und zwar aller Waffengattungen — Heer, Marine und Luftwaffe. Es handelt sich durchwegs um Schilderungen eigenen Erlebens und wohl die erste und entscheidende Erkenntnis, die sie uns vermitteln, ist die Tatsache, daß der Mensch, der Einzelkämpfer eine dominierende Rolle spielt. Das dürfte sich auch in Zukunft nicht ändern. Wir können dieses Buch sehr empfehlen.

Erich Kern: **Algerien in Flammen.** 384 Seiten, 24 Bildseiten. Leinen DM 16.80. Plesse-Verlag, Göttingen. — Erich Kern schildert in seinem neuesten Werk — einer Verbindung zwischen Tatsachen- und eigenem Erlebnisbericht — die mitreißende Geschichte des algerischen Freiheitskampfes von 1830 bis zum heutigen Tage. Aus zahlreichen Gesprächen mit französischen Paras, deutschen Fremdenlegionären, mit Colons und Gendarmen, mit algerischen Freiheitskämpfern und Flüchtlingen, mit Tunesiern, Marokkanern und Ägyptern, mit Staatsmännern, geistlichen Würdenträgern und Bauern, entstand dieses erschütternde Buch, in dem sich der Verfasser bemühte, beide Seiten dieses brennenden Problems unserer Zeit zu schildern. Erich Kern hat abseits offizieller Versionen und zweckgeleiteter Propaganda den Zusammenhängen und Hintergründen des algerischen Dramas nachgespürt. Er schrieb ein atemberaubendes Buch, das aufhorchen läßt, alle bisherigen Vorstellungen über die Ereignisse in Algerien,

Marokko und Tunis sprengt und unbarmherzig die Wahrheit aufzeigt. Ein Buch, das aber auch unser Wissen erweitert und uns vieles, was in unserer Zeit geschieht, besser begreifen läßt.

**Genfer Abkommen in Bild und Wort.** 64 Seiten, 52 Abbildungen in vierfarbigem Offsetdruck. Kart. DM 2.60. Gerhard-Stalling-Verlag, Oldenburg. — Ein außerordentlich instruktives Büchlein, das in ausgezeichneten Bildern und leichtfaßlich geschriebenen Texten den Soldaten aller Grade die verschiedenen internationalen Abkommen über die Kriegsführung erläutert. Der Inhalt dieser Schrift ist an kein Land gebunden, und wir würden es begrüßen, wenn es auch bei uns und namentlich in der Armee starke Verbreitung finden könnte.

General Felix Steiner: **Die Freiwilligen.** 392 Seiten, 32 Bilderseiten, 35 Skizzen. Leinen DM 16.80. Plesse-Verlag, Göttingen. — Das vorliegende Buch trägt den Untertitel «Idee und Opfergang», und diese drei Worte sollten für den schweizerischen Leser genügen, um mit wachem Sinn und gesundem Mißtrauen an die Lektüre zu gehen. Der Verfasser war General der Waffen-SS und, wie der Verlag bekanntgibt, aufs engste mit der «Freiwilligenbewegung des Zweiten Weltkrieges» verbunden. Bei dieser «Freiwilligenbewegung» nämlich handelt es sich um nichts anderes, als um die ausländischen Kontingente der deutschen Waffen-SS. Soviel zur Bestimmung des Standortes, von dem aus das Buch gewertet werden muß. Vielleicht fügen wir noch bei, daß die «Freiwilligen» — unter denen es auch Schweizer hatte — gegebenenfalls auch gegen

unser Land angetreten wären! Trotzdem ist das Buch außerordentlich bedeutsam zu nennen, nicht nur weil General Steiner ein ausgezeichnete Schriftsteller ist, sondern weil es einen wichtigen Beitrag zur Geschichte des Zweiten Weltkrieges liefert.

Adolf von Ernsthausen: **Wende im Kaukasus.** 250 Seiten, 4 Textskizzen. Leinen DM 9.80. Kurt-Vowinkel-Verlag, Heidelberg. — Major von Ernsthausen war im russischen Krieg Kommandant einer Gebirgs-Artillerie-Abteilung und als solcher in der Offensive gegen den Kaukasus und im anschließenden Rückzug eingesetzt. Was er schlicht und wahrheitsgetreu berichtet, ist dermaßen interessant und spannend, daß man das Buch nicht eher aus den Händen legt, bis man die letzte Zeile gelesen hat. Es werden keine großen strategischen und taktischen Probleme gewälzt, dafür um so eindrücklicher und plastischer der Einsatz, das Leben und Sterben des Mannes und des mit ihm verbundenen unteren Führers geschildert. «Wende im Kaukasus» ist ein Buch, das wir gerne und rückhaltlos empfehlen können.

**Damals im Aktivdienst.** Soldaten erzählen aus den Jahren 1939—1945. Unter diesem Titel beabsichtigt der Rascher-Verlag im Herbst 1959 ein Erinnerungsbuch herauszugeben. Dazu sucht er fröhliche und ernste Beiträge aus allen Truppengattungen und von allen Dienstgraden. Außerdem benötigt er gute Photographien aus dem Soldatenleben. — Alle, die an diesem schönen Buche mithelfen wollen, wenden sich an den Rascher-Verlag, Limmatquai 50 (Postfach, Zürich 22), welcher gerne die näheren Bedingungen mitteilen wird.

## Was machen wir jetzt?

### Besprechung der Aufgabe Nr. 1

Zur ersten Aufgabe des diesjährigen Wettbewerbes, welche den Einsatz einer Jagdpatrouille behandelte, sind aus 84 Sektionen über 1000 Lösungen eingegangen. Es war wiederum erfreulich, zu sehen, wie gut diese Aufgabe in den Sektionen angepackt und gründlich besprochen wurden.

Aus der Reihe der zahlreichen sehr guten Lösungen publizieren wir im Rahmen der üblichen Besprechung die Arbeit von

Wm. Max Schneiter, UOV Schaffhausen

1850. Standort Wasserreservoir, Koord. 685 560/287 500  
Sichtung der feindlichen Patrouille mit zwei geländegängigen, leicht gepanzerten Fahrzeugen bei der letzten Häusergruppe des westlichen Dorfteiles von Hemmental.

1855. Rasche Orientierung und Organisation der Jagdpatrouille für den Überfall auf die feindliche Patrouille an Hand einer Skizze mit folgenden Befehlen:

«Vorstoß der ganzen Gruppe bis zum Baumgarten, südlich der Häusergruppe.

Von dort aus einzelnes Vorgehen wie folgt:»

«Gfr. Meier, du gehst mit deinem Lmg. zirka 70 Meter westlich des Hauses A neben der Straße bei dem Gebüsch in Stellung. Allgemeine Schußrichtung die Straße nach Ost.

Ziel: Die feindlichen Fahrzeuge und Mannschaften längs der Straße bei den Häusern A und B. Verhinderung einer eventuellen Flucht des Feindes in westlicher Richtung.

Unterstützung und Feuerschutz bei unserem Rückzug in südwestlicher Richtung.

Feuereröffnung: punkt 1910; Feuerdauer: ein Magazin.»

«Füs. Keller und Frei, ihr bezieht gegenüber dem Haus C Stellung, beobachtet Fenster und Türen desselben und vernichtet die beiden feindlichen zwei Mann, welche sich momentan im Haus befinden, sobald sie das Haus verlassen wollen, mit konzentriertem MP-Feuer.»

«Die übrigen fünf Mann gehen unter meinem Kommando wie folgt vor:»

«Füs. Kohler, du stoßest links vom Haus A gegen den Feind vor.»

